

**CENTRUM ZASOBÓW CYBERPRZESTRZENI
SIŁ ZBROJNYCH**

im. Mariana Rejewskiego
ul. Żwirki i Wigury 9/13
00-909 Warszawa

Warszawa, 27.05.2025 r.

DO WSZYSTKICH ZAINTERESOWANYCH

Dotyczy: postępowania prowadzonego na podstawie przetargu nieograniczonego pn. Zakup i dostawa 4000 sztuk telefonów komórkowych, 1000 tabletów, 200 sztuk routerów i 200 sztuk powerbanków – Nr sprawy 2813.8.2025.MP

**WYJAŚNIENIA ORAZ ZMIANA TREŚCI SPECYFIKACJI WARUNKÓW
ZAMÓWIENIA**

W nawiązaniu do otrzymanych pytań dotyczących postępowania o udzielenie zamówienia publicznego pn. Zakup i dostawa 4000 sztuk telefonów komórkowych, 1000 tabletów, 200 sztuk routerów i 200 sztuk powerbanków – Nr sprawy 2813.8.2025.MP, Zamawiający w trybie art. 135 ust. 2 oraz art. 137 ust. 1 ustawy z dnia 11 września 2019 r. Prawo zamówień publicznych (Dz. U. 2024 poz. 1320) – dalej „ustawa Pzp” udziela następujących wyjaśnień oraz modyfikuje treść SWZ:

I. WYJAŚNIENIE TREŚCI SPECYFIKACJI WARUNKÓW ZAMÓWIENIA**Pytanie 1:**

W załączniku nr 5 do SWZ Opis Przedmiotu Zamówienia część 3 Ogólne Informacje tabela nr 18 Zamawiający umieścił zapis: „Zastosowanie: Sieci komórkowe 4G/LTE, xDSL”. Proszę o doprecyzowanie, czy urządzenie ma posiadać modem xDSL i dedykowany port do obsługi xDSL?

Odpowiedź:

Zamawiający potwierdza, że urządzenie ma posiadać dedykowany modem 4G/LTE oraz modem xDSL i dedykowany port do obsługi xDSL.

Pytanie 2:

W załączniku nr 5 do SWZ Opis Przedmiotu Zamówienia część 3 Ogólne Informacje tabela nr 18 Zamawiający umieścił zapis: „Wymiary: nie więcej niż 245 x 100 x 320”. Proszę o doprecyzowanie, w jakich jednostkach miary zostały określone maksymalne wymiary?

Odpowiedź:

Zamawiający wyjaśnia, że parametry podane są w milimetrach.

Pytanie 3:

W załączniku nr 5 do SWZ Opis Przedmiotu Zamówienia część 3 Ogólne Informacje tabela nr 19 Zamawiający umieścił zapis: „Zasilanie: PoE na jednym z portów LAN”. Proszę o określenie, czy PoE ma być aktywne, czy pasywne?

Odpowiedź:

Zamawiający wyjaśnia, że podana funkcjonalność dotyczy trybu pasywnego.

Pytanie 4:

W załączniku nr 5 do SWZ Opis Przedmiotu Zamówienia część 3 Ogólne Informacje tabela nr 19 Zamawiający umieścił zapis: „Antena1: - na pasma LTE (698-960, 1700-2700 MHz)”. Czy Zamawiający dopuszcza dostarczenie anteny o górnym paśmie w zakresie 1710-2700 MHz?

Odpowiedź:

Zamawiający nie dopuszcza dostarczenie anteny o górnym paśmie w zakresie 1710-2700 MHz.

Pytanie 5:

W załączniku nr 5 do SWZ Opis Przedmiotu Zamówienia część 3 Ogólne Informacje tabela nr 19 Zamawiający umieścił zapis: „Antena1: - zysk energetyczny 8 dBi)”. Proszę o określenie, czy podany parametr dotyczy maksymalnego zysku energetycznego w górnym paśmie, czy może jest to minimalny wymagany zysk, jaki ma posiadać antena dla wszystkich pasm?

Odpowiedź:

Zamawiający wyjaśnia, że podany parametr określa, że maksymalny zysk anteny powinien być nie mniejszy niż 8 dBi. Jednocześnie Zamawiający uzupełnia, że zysk w całym zakresie pasma nie powinien być mniejszy niż 6 dBi.

Pytanie 6:

W załączniku nr 5 do SWZ Opis Przedmiotu Zamówienia część 3 Ogólne Informacje tabela nr 19 Zamawiający umieścił zapis: „Antena1: - kabel 20 z wtykami N/SMA)”. Proszę o wyjaśnienie, jak należy odczytać ten parametr. Czy Zamawiający oczekuje dostawy przewodu o długości 20 metrów zakończonego z jednej strony wtykiem N a z drugiej wtykiem SMA?

Odpowiedź:

Zamawiający oczekuje dostawy przewodu o długości 20 metrów zakończonego z jednej strony wtykiem N a z drugiej wtykiem SMA (złącza powinny być dopasowane do złącza anteny - N i złącza routera – SMA).

Pytanie 7:

W załączniku nr 5 do SWZ Opis Przedmiotu Zamówienia część 3 Ogólne Informacje tabela nr 19 Zamawiający umieścił zapis: „Antena2: - zysk 9 dBi)”. Proszę o określenie, czy podany parametr dotyczy maksymalnego zysku energetycznego w najwyższym paśmie, czy może jest to minimalny wymagany zysk, jaki ma posiadać antena dla wszystkich pasm?

Odpowiedź:

Zamawiający wyjaśnia, że podany parametr określa, że maksymalny zysk anteny powinien być nie mniejszy niż 9 dBi. Jednocześnie Zamawiający uzupełnia, że zysk w całym zakresie pasma nie powinien być mniejszy niż 6 dBi.

Pytanie 8:

W załączniku nr 5 do SWZ Opis Przedmiotu Zamówienia część 3 Ogólne Informacje, rozdział I punkt 1. został umieszczony wymóg: „Wykonawca, w celu realizacji umowy, zobowiązuje się zapewnić dostawę urządzeń fabrycznie nowych, z menu w języku polskim”. Czy Zamawiający wyraża zgodę na dostarczenie urządzeń z menu w języku angielskim (jeżeli producent nie przygotował menu w języku polskim)?

Odpowiedź:

Zamawiający wyraża zgodę na dostarczenie urządzeń z menu w języku angielskim.

Pytanie 9:

W załączniku nr 6 do SWZ Projektowane Postanowienia Umowy §3 ust. 6 następująco określono warunki odbioru: „W przypadku realizacji dostawy przez firmę kurierską, Odbiorca odbierze od kuriera przesyłkę, która pozostanie w depozycie do czasu stawiennictwa przedstawiciela Wykonawcy celem protokolarnego przekazania zawartości”. Czy w przypadku wysłania towaru firmą kurierską, Zamawiający dopuszcza przeprowadzenie protokolarnego odbioru zdalnie bez osobistego stawiennictwa przedstawiciela Wykonawcy tzn. poprzez dołączenie do przesyłki podpisanego jednostronnie przez Wykonawcę protokołu przyjęcia-przekazania, który następnie podpisze Odbiorca lub przesłanie go za pomocą środków elektrycznych w wersji cyfrowej i podpisanie go przez obie strony kwalifikowanym podpisem elektronicznym?

Odpowiedź:

Nie, Zamawiający nie wyraża zgody.

Przesyłka w depozycie zostanie otwarta w obecności przedstawiciela Wykonawcy, tym samym odbiór przedmiotu umowy następuje w obecności Wykonawcy.

Pytanie 10:

10. W załączniku nr 6 do SWZ Projektowane Postanowienia Umowy §3 ust. 6 następująco określono warunki odbioru: „W przypadku realizacji dostawy przez firmę kurierską, Odbiorca odbierze od kuriera przesyłkę, która pozostanie w depozycie do czasu stawiennictwa przedstawiciela Wykonawcy celem protokolarnego przekazania zawartości”. Proszę o wyjaśnienie, kto będzie ponosić odpowiedzialność prawną za przesyłkę w depozycie np. w przypadku zniszczenia towaru przez pożar i czy towar w depozycie będzie ubezpieczony?

Odpowiedź:

Zamawiający informuje, że zasady i warunki dostarczania towaru określone zostały w „Projektowanych Postanowieniach Umowy” stanowiących załącznik nr 6 do SWZ. Zgodnie z treścią par.16 ust. 4 W sprawach nieuregulowanych niniejszą Umową mają zastosowanie przepisy Kodeksu cywilnego oraz ustawy Pzp wraz z aktami wykonawczymi do tych aktów.

Pytanie 11:

11. W załączniku nr 6 do SWZ Projektowane Postanowienia Umowy §5 ust. 2 Zamawiający określił następujący wymóg: „Wykonawca dostarczy do każdego egzemplarza Sprzętu

wydrukowaną kartę gwarancyjną”. Czy Zamawiający dopuszcza dostarczenie jednej wydrukowanej zbiorczej karty gwarancyjnej obejmującej cały dostarczony asortyment?

Odpowiedź:

Tak, Zamawiający wyraża zgodę jeżeli na zbiorczej karcie gwarancyjnej będą wyszczególnione numery IMEI dla każdego egzemplarza SpW.

Pytanie 12:

12. W załączniku nr 6 do SWZ Projektowane Postanowienia Umowy §5 ust. 2 Zamawiający określił następujący wymóg: „Wykonawca dostarczy do każdego egzemplarza Sprzętu wydrukowaną kartę gwarancyjną”. W przypadku, jeżeli karta gwarancyjna ma być przygotowana dla każdego egzemplarza Sprzętu, czy oddzielna karta gwarancyjna ma być przygotowana dla każdego wydzielonego elementu wymiennego w tabelach w załączniku nr 6 do SWZ Opis Przedmiotu Zamówienia np. zasilacza?

Odpowiedź:

Nie.

Pytanie 13:

13. W załączniku nr 6 do SWZ Projektowane Postanowienia Umowy §5 ust. 2 Zamawiający określił następujący wymóg: „Wykonawca dostarczy do każdego egzemplarza Sprzętu wydrukowaną (...) instrukcję w języku polskim – instalacji, użytkowania i obsługi (zwane dalej – „dokumentacją użytkownika”)”. Często producenci nie załączają do produktów instrukcji obsługi w formie papierowej. Czy Zamawiający dopuszcza przesłanie na adres poczty elektronicznej dokumentu w formie cyfrowej lub w przypadku, gdy producent udostępnia ją online w Internecie, przekazanie adresu internetowego, gdzie jest ona dostępna?

Odpowiedź:

Zamawiający dopuszcza wersje elektroniczną przesłaną na wskazany przez Zamawiającego adres poczty elektronicznej, przekazanie adresu internetowego lub przekazanie płyty lub pendrive z wgranymi dokumentami.

Pytanie 14:

14. W załączniku nr 6 do SWZ Projektowane Postanowienia Umowy §5 ust. 2 Zamawiający określił następujący wymóg: „Wykonawca dostarczy do każdego egzemplarza Sprzętu wydrukowaną (...) instrukcję w języku polskim – instalacji, użytkowania i obsługi (zwane dalej – „dokumentacją użytkownika”)”. Czy dostarczona instrukcja obsługi Sprzętu może być w języku angielskim, jeżeli tylko w tym języku udostępnia ją producent?

Odpowiedź:

Nie, dostarczone lub udostępnione instrukcje muszą być w języku polski.

Pytanie 15:

15. W załączniku nr 6 do SWZ Projektowane Postanowienia Umowy §9 ust. 1 oraz ust. 1 pkt 5 Zamawiający umieścił następujący warunek umożliwiający odstąpienie od umowy: „Istotne naruszenia umowy uprawniające Zamawiającego do odstąpienia od umowy obejmują w szczególności następujące przypadki: (...) w trakcie eksploatacji okaże się, że egzemplarze Sprzętu nie spełniają wymogów ochrony informacji niejawnych wynikających z odrębnych przepisów”. Ponieważ w załączniku nr 5 do SWZ Opis Przedmiotu Zamówienia nie ma żadnej wzmianki, że dostarczony Sprzęt ma spełniać wymagania dotyczące ochrony informacji niejawnych, prosimy o udostępnienie tych wymogów.

Odpowiedź:

Zamawiający modyfikuje treść umowy poprzez wykreślenie z umowy zapisu z §9 ust. 1 pkt 5. Wymagany sprzęt nie dotyczy ochrony informacji niejawnych.

Pytanie 16:

Prośba o wyjaśnienie: Zgodnie z zapisem projektu umowy par. 3 ust. 8.: Wykonawca jest zobowiązany do dostarczenia sprzętu oznakowanego kodem kreskowym zgodnie z decyzją Nr 3/MON Ministra Obrony Narodowej z dnia 3 stycznia 2014 roku w sprawie wytycznych określających wymagania w zakresie znakowania kodem kreskowym wyrobów dostarczanych do resortu obrony narodowej. Pytanie: Proszę o rozstrzygnięcie czy fabryczne kody kreskowe naniesione przez producenta, spełniają wymogi decyzji nr 3/MON z dnia 3 stycznia 2014 r.?

Odpowiedź:

Zamawiający informuje, że fabryczne kody kreskowe nie spełniają wymogów decyzji 3/MON.

Pytanie 17:

W MODYFIKACJA TREŚCI SPECYFIKACJI WARUNKÓW ZAMÓWIENIA wymagacie Państwo oświadczenia o pochodzeniu dostarczanych urządzeń z oficjalnej sieci dystrybucji w Polsce potwierdzone poprzez lokalne przedstawicielstwo danego producenta – dotyczy części 1-2. Zgodnie z art. 99 ust. 4 ustawy Pzp Zamawiający musi eliminować z opisu przedmiotu zamówienia wszelkie sformułowania, które mogłyby wskazywać na konkretnego wykonawcę bądź też które eliminowałyby konkretnych wykonawców, uniemożliwiając im złożenie oferty lub powodowałyby sytuację, w której jeden z zainteresowanych wykonawców byłby bardziej uprzywilejowany od pozostałych. W związku z tym wnosimy o usunięcie wymogu pochodzenia sprzętów z wyłącznej dystrybucji polskiej bądź rozszerzenie zapisu o dystrybucję europejską.

Uzasadnienie:

Urządzenia pochodzące od oficjalnych dystrybutorów w Unii Europejskiej posiadającą certyfikat CE co świadczy o zastosowaniu i spełnieniu przez producenta odpowiednich wymagań zawartych w dyrektywach oraz rozporządzeniach europejskich, a także w normach powiązanych z wyrobem.

Produkty posiadają pełną gwarancję producenta uwzględnianą na terenie całej UE, w tym na terenie Polski realizowaną w autoryzowanych serwisach producenta w Polsce. Zgodnie z wymogiem producenta do sprzętów zostaną dołączone karty gwarancyjne uzupełnione przez Sprzedawcę wraz z pieczętką Sklepu oraz numerem seryjnym urządzenia. Oczywiście są to fabrycznie nowe sprzęty w oryginalnych opakowaniach producenta z oprogramowaniem w języku polskim. Obsługują wszystkie częstotliwości GSM wymagane przez polskich operatorów komórkowych. Specyfikacja sprzętowa nie różni się od sprzętów pochodzących z polskiej dystrybucji. Produkty nie posiadają również żadnych blokad simlock, czy też regionalnych i można je używać z dowolną kartą SIM. Skład zestawu oferowanych egzemplarzy nie różni się niczym w stosunku do sprzętów pochodzących z polskiej dystrybucji. W związku z powyższym stosowanie dystrybucji polskiej nie jest zasadne gdyż tablety z dystrybucji europejskiej są tożsame z tabletami z polskiej dystrybucji.

Odpowiedź:

Zamawiający pozostawia zapis bez zmian.

Pytanie 18:

Wykonawca wnosi, aby na zasadzie wzajemności postanowienia dotyczące zasad poufności wskazane w § 14 miały charakter dwustronnie zobowiązujący.

Wykonawca wnosi, aby do Umowy dodać postanowienia o tzw. udostępnieniu danych osobowych personelu/przedstawicieli Stron. Oczywiście jest bowiem, że do takiego udostępnienia dojdzie, a w wyniku tego Strony staną się niezależnymi administratorami w/w

danych osobowych. Pomiedzy Stronami umowy dojdzie do wymiany danych osobowych personelu Stron, co na gruncie zasad ochrony danych osobowych określone jest ich „udostępnieniem” (pomiedzy dwoma niezależnymi administratorami).

Poniżej propozycja zapisów, które mogą zostać zmienione poprzez dostosowanie ich do faktycznych relacji pomiedzy Stronami. Wykonawca wnosi o dopisanie:

Wzajemne udostępnienie danych osobowych pracowników i współpracowników Stron.

W celu wykonania Umowy, Strony wzajemnie udostępniają sobie dane swoich pracowników i współpracowników zaangażowanych w wykonywanie Umowy w celu umożliwienia utrzymywania bieżącego kontaktu przy wykonywaniu Umowy, a także – w zależności od specyfiki współpracy - umożliwienia dostępu fizycznego do nieruchomości drugiej Strony lub dostępu do systemów teleinformatycznych drugiej Strony.

W celu zawarcia i wykonywania Umowy, Strony wzajemnie udostępniają sobie dane osobowe osób reprezentujących Strony, w tym pełnomocników lub członków organów w celu umożliwienia kontaktu między Stronami jak i weryfikacji umocowania przedstawicieli Stron.

Wskutek wzajemnego udostępnienia danych osobowych osób wskazanych w ppkt 1) oraz 2) powyżej, Strony stają się niezależnymi administratorami udostępnionych im danych. Każda ze Stron jako administrator udostępnionych jej danych osobowych samodzielnie decyduje

o celach i środkach przetwarzania udostępnionych jej danych osobowych, w granicach obowiązującego prawa i ponosi za to odpowiedzialność.

Strony wzajemnie prześlą swoim pracownikom i współpracownikom treść określonych przez drugą Stronę Informacji o danych osobowych dotyczącej pracowników i współpracowników drugiej Strony, przed udostępnieniem ich danych osobowych drugiej Stronie, udokumentują to przekazanie, a także będą przechowywały dokumentację przekazania w sposób zapewniający jej dostępność oraz integralność przez czas trwania Umowy, a także 5 lat dłużej.

Jeśli Koordynator Umowy Strony nie wskaże inaczej w formie pisemnej, elektronicznej lub e-mailowej, druga Strona, w wykonaniu obowiązku z ppkt 4), powinna użyć treści Informacji o danych osobowych dotyczącej pracowników i współpracowników drugiej Strony, dostępnej na stronie www._____ (wersja Wykonawcy), www._____ (wersja Zamawiającego).

Wykonawca wnosi, aby w Umowie wskazać, że treść obowiązku informacyjnego Wykonawcy dostępna jest na stronie www._____ bądź w załącznikach do umowy (Wykonawca dostarczy jego treść na etapie zawierania umowy).

Odpowiedź:

Zamawiający pozostawia zapisy Umowy bez zmian.

Pytanie 19:

Czy ze względów technologicznych w Części 2 jako produkt równoważny do szkła hartowanego zostaną dopuszczone do ofertowania: szkła hybrydowe, które są znacznie praktyczniejszymi, a równie wytrzymałymi rozwiązaniami dla ochrony tabletów??

Odpowiedź:

Zamawiający dopuszcza produkt równoważny do szkła hartowanego: szkła hybrydowe.

II. MODYFIKACJA TREŚCI SPECYFIKACJI WARUNKÓW ZAMÓWIENIA

ZAŁĄCZNIK NR 6 DO SWZ - PROJEKTOWANE POSTANOWIENIA UMOWY

Zmianie ulega treść Załącznika nr 6 (Projektowane Postanowienia Umowy) do SWZ w §9 ust. 1 pkt 5) oraz 6) poprzez usunięcie z Umowy następujących zapisów:

5) w trakcie eksploatacji okaże się, że egzemplarze Sprzętu nie spełniają wymogów ochrony informacji niejawnych wynikających z odrębnych przepisów,

6) Wykonawca naruszył przepisy ustawy z dnia 5 sierpnia 2010 r. o ochronie informacji niejawnych (Dz. U. z 2024 r. poz. 632),...

Pozostała treść SWZ pozostaje bez zmian. Powyższe zmiany stanowią integralną część SWZ i są wiążące dla wszystkich Wykonawców.

DYREKTOR

Zbigniew PODOSEK

/podpisano elektronicznie/